



clubs

association du personnel

FOOTBALL CLUB

En Coupe des Banques, pour la première fois le CERN a remporté le trophée en battant en finale l'UBS par 1 à 0. Samedi dernier pour clôturer la saison, l'équipe de l'Atelier SB a gagné la Finale de la Coupe CERN, en disposant des Sap. Pompiers par 2 à 0.

Classements du Championnat Inter-Services.

Groupe 1

1. ISR champion 1973
2. Sap. Pompiers
3. NP/MSD
4. D D
5. At. West
- Forf. gén. Computer

Groupe 2

1. Atelier SB champion 1973
2. Booster
3. Courrier
4. TC/L
5. T C.
6. D G.
7. SRC X1
8. ECS

L'équipe de l'At. West jouera dans le groupe 2 la saison prochaine et les équipes de l'Atelier SB et du Booster montent dans le premier groupe.

Les équipes qui n'ont pas daigné se présenter à la réunion de fin de saison sont priées de passer au secrétariat chercher leur prix.

•

VOLLEY-BALL CLUB

Lors de son assemblée générale les membres du Club ont élu leur nouveau Comité pour la saison 73/74 comme suit :

Président : Sylvain Battisti Trésorier : Michel Baboulaz
Secrétaire : Michèle Sannier Prés. Tech: Dante Cafagno
Entraîneurs : Michel Rabany, Louis Guerrero, Claudie Nebout,
Bernard Ducret.

Animation : Luca Caneschi Secrét. Adj. : Z. Schmid
D.O. : Elio Marcarini Matériel : Bernard Thomy
Vérificateurs : Luca Caneschi et Alberto Orlandi

Pour la rentrée de Septembre :

En plus des équipes engagées en compétitions officielles, c'est-à-dire Masculin I et II, Féminin I et II, il a été décidé de créer une équipe "détente" pour les "à moitié mordus", et, chose plus sérieuse une équipe junior garçons qui, si l'effectif est suffisant, participerait au championnat Genevois juniors.

Parlez-en à vos enfants et n'hésitez pas à demander des renseignements au président ou à l'un des membres du Comité.

Les Sapeurs Pompiers du CERN ... vous invitent ...

" AU GRAND BAL DE L'ETE "

avec l'orchestre " LE TRIO R.M.G. "

vendredi 13 juillet 1973

de 20h.30 à 2h.00

Bâtiment 502

(Entrée gratuite)